



قائمة المسالخ المعتمدة في الدول المسموح لها بتصدير اللحوم إلى الدولة

Updated List of Approved Slaughterhouses from Countries which are Allowed to Export Meats and Poultry Meats to UAE

Updated 08 September 2025

Amendments includes:		
Amendment	هنغاريا (المجر) تحديث بشأن شروط تصدير اللحوم الى الدولة	
	Hungary updates on the conditions of exporting meat to UAE	
	before	After
List		
	Slaughterhouse details	Date*
Suspend	AlManar Meat and Slaughterhouse- Barbara لحوم حمراء اغنام مبرد ومجمد Somalia الصومال	06/09/2025
Un-Suspend	SH Group Partners LLP- KZ B.06U2- 0058E تصدير لحوم الأغنام المبردة والمجمدة Kazakhstan كازخستان	06/09/2025



نوع اللحوم المسموحة / ملاحظات Type of permitted meats/comments	المسالخ المعتمدة Approved slaughterhouses	الدولة Country
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	لا يتطلب اعتماد مسالخ It's not required to have approved slaughterhouses	دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية GCC Countries
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من هيئة التفتيش والحجر البيطري الأسترالية AQIS All the slaughterhouses that are approved by Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	أستراليا Australia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من وزارة الصناعات الأساسية بنيوزيلاندا All the Slaughterhouses that are approved by The New Zealand Ministry for Primary Industries	نيوزيلندا New Zealand
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الأمريكية All the slaughterhouses that are approved by the concerned USA authorities	أمريكا USA



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate</u>	جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الكندية All the slaughterhouses that are approved by the concerned Canadian authorities	كندا Canada
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء⁽¹⁾ ولحوم الدواجن⁽¹⁾ ⁽²⁾ واستيراد بيض المائدة⁽¹⁾ ⁽²⁾ <u>It is permitted to import red meats ⁽¹⁾ and poultry meats ⁽¹⁾ ⁽²⁾ and table eggs ⁽¹⁾ ⁽²⁾</u> ⁽¹⁾ مع الالتزام بنماذج الشهادات الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>(1) by using the agreed model of Health Certificate</u> <u>HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT MEAT AND MEAT PRODUCTS FROM BRAZIL</u> <u>HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT Eggs AND Egg PRODUCTS FROM BRAZIL</u>	جميع المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في البرازيل All the slaughterhouses that are approved by the concerned Brazilian authorities	البرازيل Brazil



(2) للشحنات التي تم إنتاجها بعد تاريخ الأول من يوليو 2025م <u>(2) consignment the production date after 1st of July 2025</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	1- BLACK BAMBOO ENTERPRISES SA official no 2035 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	الأرجنتين Argentina
	2- MATTIEVICH S.A official no 89 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	
	3- FRIAR SA official no 249 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	
	4- Swift Argentina SA official No 13 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	5- SANTA GIULIA S.A. official no 1352 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	
	6- AZUL NATURAL BEEF SA official no 5039 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة	
	7- Frigorifico General Pico SA official N 2792 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	
	8- FRIGORIFICO RIOPLATENSE SAICIF Official No. 1920 لحوم ابقار مبردة ومجمدة	



9- ARRE BEEF S.A. official No 2082	لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي
10- FRIGORIFICO GORINA S.A.I.C Official No. 2025	لحوم ابقار مجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي Suspended 2.7.2025
11- AVICOLA CAPITAN SARMIENTO S.A. Official No. 1310.	لحوم دجاج مجمدة Suspended 06.08.2025
12- GRANJA TRES ARROYOS S.A.C.A.F.E.I. Official No. 1610	لحوم دجاج مجمدة Suspend 06.08.2025
13- AVEX S.A. Official No 4491	لحوم دجاج مجمدة Suspend 06.08.2025
14- Swift Argentina S.A. Est. 1373	لحوم ابقار مبردة ومجمدة وأحشاء حمراء وبيضاء مجمدة
15- COMPANIA BERNAL S.A. Official N 2062	لحوم ابقار مجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة
16- S.A. Importadora y Exportadora de la Patagonia Official No 189	لحوم ابقار مجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي
17- FRIMSA S.A. official No 3270	لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة
جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union	



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	1- Frigorífico Pul - PULSA S.A., Official Number 7 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	الأرجواي Uruguay
	2- Frigorífico Carrasco S.A., Official Number 3 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	3- Frigorífico Canelones S.A., Official Number 8 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	4- Frigorífico Tacuarembó S.A., Official Number 12 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	5- Frigorífico San Jacinto – NIREA S.A., Official Number 344 لحوم الابقار والاعنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	6- Frigorífico Las Piedras S.A., Official Number 379 لحوم الابقار والاعنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	7- INALER S.A., Official Number 55 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	8- Frigorífico Las – Moras - Chiadel S.A., Official Number 104 لحوم الابقار والاعنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	9- Establecimientos Colonia S.A., Official Number 2 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	10- FRIGOYI (BILACOR S.A.), Official Number 26 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	11- Frigorífico Durazno (FRIGOCERRO S.A.), Official Number 14 لحوم الابقار والاعنام المبردة والمجمدة	
	12- Frigorífico Matadero Pando (Ontilcor S.A.), Official Number 439 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	13- Frigorífico Casa Blanca SA official No 58	



	لحوم الأبقار المبردة والمجمدة والأغنام المجمدة والأحشاء المجمدة	
	14- FRIGORIFICO LA TRINIDAD (Oferan SA) official No 91 لحوم الأبقار والأغنام المجمدة والأحشاء الحمراء المجمدة	
	15- COPAYAN S.A. official No 245 لحوم الأبقار المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة	
	16- Bamidal SA official No 240 لحوم الأغنام المجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
	17- Solis Meat Uruguay (Ersinal S.A) Est No 150 لحوم الأبقار المبردة و مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>حظر استيراد بيض المائدة من تاريخ 01 يونيو 2023</u> <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u> <u>* It is prohibited to import Poultry Table Eggs and its Products (except -From 01 June 2023</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union	الباراجواي Paraguay
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ويسمح باستيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة للإرساليات مع ارفاق شهادة صحية معتمدة <u>It is permitted to import Red Meat and</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	المكسيك Mexico



<u>permitted to import Poultry meat & Table Eggs that accompanied with the approved Model of Related Health Certificate</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats :-</u> <u>يسمح استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة الغير معاملة حراريا للإرساليات الواردة من تاريخ 22 مايو 2025</u> <u>In Netherland (Holland):</u> <u>It is to permitted to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs for shipments produced after 22 May 2025</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	هولندا Netherlands
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	فرنسا France



<u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* <u>It is permitted to import red meats and poultry meats*</u> <u>عدم السماح بدخول الارسلات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا من منطقة (Skåne County)</u> <u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated) (Skåne County)2021-12-16</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	السويد Sweden
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء⁽¹⁾ لحوم الدواجن⁽²⁾ وبيض المائدة⁽²⁾ مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الذي يفيد بأن ألمانيا خالية من انفلونزا الطيور	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu) -----	ألمانيا Germany



Its permitted to import red meats⁽¹⁾ poultry⁽²⁾ and table eggs⁽²⁾ (1) مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الملحقة بهذه القائمة (1) must be accompanied with Health Certificate template annexed to this list (2) مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الذي يفيد بأن ألمانيا خالية من انفلونزا الطيور (2) must be accompanied with Health Certificate declared that Germany is free from Highly Pathogenic Avian Influenza		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u> يسمح باستيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (أضغط هنا)	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	إسبانيا Spain



يسمح باستيراد بيض المائدة ومنتجاته وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (أضغط هنا) It is permitted to import poultry meats based on the agreed Health Certificate (click here) It is permitted to import table eggs and its products based on the agreed Health Certificate (click here)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u> <u>* يحظر استيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا</u> <u>* It is prohibited to import</u> <u>Poultry meats and its products</u> <u>(except heat treated) & Table</u> <u>Eggs and its Products (except</u> <u>heat treated)</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	النمسا Austria
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	بلجيكا Belgium



<u>and poultry meats</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* ما عدا المناطق أدناه <u>It is permitted to import red meats and poultry meats*except the details below</u> * عدم السماح باستيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وبيض المائدة الغير معاملة حراريا من East Riding of Yorkshire وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 15 أكتوبر 2024 و من منطقة (South West England) ، وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 1 نوفمبر 2024 و من منطقة (Norfolk) ، وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 15 نوفمبر 2024	المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في المملكة المتحدة وايرلندا All the slaughterhouses that are approved by the concerned UK and Ireland authorities	المملكة المتحدة United Kingdom



ومن منطقة Shropshire ومنطقة Herefordshire ومنطقة Cornwall وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 01 يناير 2025 ومن منطقة Durham و Herefordshire و Highland وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 01 مارس 2025، ومن منطقة (Aberdeenshire)، وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 18 يوليو 2025 It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated from East Riding of Yorkshire)that were produced after 15.10.2024 AND from (South West England) for the products produced after 1 November 2024		
---	--	--



And from (Norfolk) for the products produced after 15 November 2024 AND Shropshire, Cornwall and Herefordshire for the products produced after 01 January 2025. !Durham و Herefordshire و and Highland, for the products produced after 1 March 2025. AND from (Aberdeenshire) for the products produced after 18 July 2024		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن للشحنات والتي تم انتاجها بعد 16 فبراير 2023. <u>It is permitted to import red meats and poultry meats produced after 16 February 2023</u>	المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في ايرلندا All the slaughterhouses that are approved by the concerned Ireland authorities	ايرلندا Ireland



يسمح باستيراد لحوم الابقار ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red Beef meats and poultry meats</u> <u>عدم السماح بدخول الإرساليات من لحوم الأغنام والماعز الغير معاملة حراريا، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معاملة حراريا، لكافة المناطق للشحنات التي تم انتاجها بعد 20 يونيو 2024</u> <u>* It is prohibited to import Lamb meats and its products (except heat treated) and Milk and milk products (except heat treated) from all regions for all shipments produces after 20 June 2024.</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	اليونان Greece
<u>* يسمح باستيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا</u> <u>* It is permitted to import Poultry meats and its products & Table Eggs and its Products</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	قبرص Cyprus



<u>يحظر استيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا</u> <u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated)</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	التشيك Czech
<u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u> <u>It is permitted to import red meats * and poultry meats</u> <u>*by using the agreed Health Certificate</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	البوسنة والهرسك Bosnia & Herzegovina
<u>يسمح باستيراد لحوم الأغنام مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u> <u>It is permitted to import Goat& sheep meat according to the agreed Health Certificate</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	جمهورية مولدوفا Moldova



<u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u> It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved		صربيا Serbia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	EST 3	1- CPF Thailand public company Ltd لحوم دجاج المبردة والمجمدة	تايلند Thailand
	EST 7	2- Central Poultry Processing. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 11	3- GFPT Public Company لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 14	4- Bangkok Ranch Public Co. Ltd لحوم البط المبردة والمجمدة	
	EST 18	5- CPF Thailand public company لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 23	6- CPF Thailand public company لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	Est. 25	7- Sun Food International Co., Ltd. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 34	8- Tyson Poultry (Thailand) Limited لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 44	9- Saha Farms Co., Ltd. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 49	10- B. Foods Product International Co. Ltd. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 53	11- Tyson Poultry (Thailand) Limited لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 119	12- Thaifoods Group Public Co., Ltd. لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 139	13- CPF Thailand public company لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	EST 165	14- Cargill Meats (Thailand) Limited لحوم الدجاج المجمدة	



	EST 244	15- Thaifoods group public company limited لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 32	16- Cargill Meats (Thailand) Limited لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	Est 160	17- F and F Food Co Limited لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 109	18- Thai Poultry Group Co. Ltd لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 129	19- GOLDENLINE BUSINESS Co. Ltd لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	Est. 201	20- GFPT NICHIREI (THAILAND) COMPANY LIMITED لحوم الدجاج المجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u> <u>* عدم السماح بدخول الإرساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا من كافة المناطق</u> <u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions</u>	1.	Slaughterhouse: Nanshoku Meat Center of Habikino City - Cutting/Processing Plant: Hanew Meat Packers Inc. – لحوم الأبقار المبردة والمجمدة	اليابان Japan
	2.	Hokkaido livestock corporation Co., Ltd. Kitami Factory Kitami District General Meat Distribution Center لحوم الأبقار المبردة والمجمدة -	
	3.	Sanda Shokuniku Kosha - لحوم الأبقار المبردة والمجمدة	
	4.	Slaughterhouse Kumamoto Chuo Meat Center Co., Ltd. (KU-3) Cutting-Processing Plant Sugimoto Honten Co., Ltd (KU-3) لحوم الأبقار والأحشاء المبردة والمجمدة	
	5.	Slaughterhouse & Cutting Processing Plant Nishi Awa Beef TOKU-2 Export Chilled & frozen beef meat	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن	1-	Perak Duck Food Industries Sdn. Bhd V67 (لحوم البط المجمد) frozen duck meat)	ماليزيا Malaysia



<u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	2- FARM'S BEST FOOD INDUSTRIES SDN BHD V43 (لحوم دجاج المجمد – frozen chicken meat)	
<u>يسمح باستيراد بيض المائدة فقط من المنشأة المذكورة ادناه مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الدولتين:</u> <u>Its allowed to import table eggs by using the agreed Health Certificate only from:</u> <u>1- PT. Gizindo Sejahtera Java-Panamping with NKV no. BUP-3604091-002.</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	اندونيسيا Indonesia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن * مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين	1. Karan beef Ltd. (ZA71) (لحوم الابقار مبردة ومجمدة واحشاء مبردة ومجمدة) 2. Beefmaster Kimberley (ZA150) (لحوم ابقار مبردة ومجمدة)	جنوب أفريقيا South Africa



<u>It is permitted to import red meats and poultry meats* by using the agreed HC</u> • يحظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة من المقاطعات المصابة التالية: (KwaZulu Natal, Mpumalanga, North West Province, Gauteng, Northern Cape Province & Limpopo). It is prohibited to import poultry meats and Table Eggs from the above-mentioned provinces (except heat treated) It is permitted to import poultry meat and table eggs (non- heat treated) from (EASTERN CAPE PROVINCE and FREE STATE PROVINCE) For the shipments produced after 15 October 2024	3. East London abattoir (PTY) LTD (ZA 40) (لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة)	
	4. Crown Chickens Pty Ltd ta Sovereign Foods (ZA 254) (لحوم الدجاج المبردة والمجمدة)	
	5. Chalmar Beef (Pty) Ltd (ZA 131) لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة	
	6. Cavalier Foods (Pty) Ltd (Beef ZA 363 & Lamb ZA 289) لحوم الأبقار والاغنام مبردة والمجمدة	
	7. Cape Karoo International (Mossel Bay) (ZA 24) لحوم النعام ولحوم حيوانات الصيد المبردة والمجمدة	
	8. KYTO Operations (Pty) Ltd. GROBLERSHOOP ZA 105 لحوم الأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة	
	9. Ramburg Beef (Pty) Ltd (ZA 191) لحوم الأبقار و الأغنام المبردة و المجمدة	
	10. Sernick Abattoir (Pty) Ltd (ZA 313) لحوم الأبقار المبردة و المجمدة	
	11. RCL Foods Consumer (Pty) Ltd Chicken P2 Hammarsdale ZA 73 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	12. Robertsons Abattoir (Pty) Ltd (ZA 284)	
	13. DEVON MEAT WHOLESALERS CC ZA 338 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	
	14. RCL FOODS CONSUMER PTY LTD ZA 25 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	



- meat and meat products are prohibited from the following establishments: - Enterprise Foods (export registration number ZA 33)	15. Overberg Meat ZA 469 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	
	16. SA Farm Assured Meat Group (PTY) Ltd - Swellendam ZA 457 لحوم اغنام مبردة Suspended 01-08-2025	
	17. Sparta Foods (Pty) Ltd - ZA 91 لحوم أبقار مبردة ومجمدة	
	18. Uppington Abattoir ZA 305 لحوم أغنام مبردة ومجمدة	
	19. Carnarvon Abattoir Edms Bpk ZA 295 لحوم أغنام مبردة ومجمدة	
	20. Morgan Beef ZA 76 لحوم الابقار والأغنام مبردة ومجمدة	
	21. SA Farm Assured Meat Group Beaufort West ZA452 والمجمدة لحوم أغنام مبردة Suspend 09-02-2025	
	22. Soloprop 1103 PTY LTD T A Vryburg Abattoir ZA169 لحوم أبقار مبردة ومجمدة	
	23. Excellent Meat International Trading Pty Ltd ZA 402 لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة	
	24. Crown Chickens Pty Ltd T A Sovereign Foods ZA 450 لحوم الدواجن المبردة والمجمدة	
	25. Delico meat wholesalers (pty) ltd ZA 442 لحوم الأغنام المبردة Suspended 17.7.2025	
	26. Williston Abattoir (Pty) Ltd ZA 484 لحوم اغنام مبردة ومجمدة	



	27. Socius Trading (PTY) LTD ta Tomis ZA 235 لحوم الابقار والأغنام المبردة	
	28. Chestnut Hills Abattoir - Gondwana Marketing ZA 346 لحوم النعام المبردة والمجمدة	
	29. Supreme Poultry Country Bird Holding ZA 106 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	30. لحوم الأغنام وأحشاء حمراء وبيضاء المبردة والمجمدة Kyto Operations De Aar ZA155 اعتماد مسلخ	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>Its permitted to import red meats</u> يحظر استيراد لحوم الدواجن وببيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً <u>Its prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u>	1- Eliya Food Overseas Ltd لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة 2- Tan Choice Limited لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة 3- Union Meat Abattoirs Limited لحوم اغنام مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	تنزانيا Tanzania
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red meats by using the agreed Health Certificate</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	مالاوي Malawi
	1. Quality Meat Packers (lamb, goat and chilled and frozen beef- لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة)	كينيا Kenya



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red meats by using the agreed Health Certificate</u> يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا <u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u>	2. Neema Livestock and slaughtering Investment Ltd (lamb& goat chilled - (لحوم الأغنام - المبردة) 3. Kenmeat (EPZ) LTD (lamb & goat chilled and frozen - (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة) 4. Choice Meats (chilled and frozen beef- (لحوم الأبقار المبردة والمجمدة) 5. Omra Slaughterhouse Limited Est 17 (lamb & goat chilled and frozen) (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة) 6. JUJA International Abattoir (لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة)	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء <u>It is permitted to import red meats except offal</u> يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا <u>It is prohibited to import poultry meats except heat</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	السودان Sudan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا لحوم الأبقار	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	البرتغال Portugal



<u>It is permitted to import red meats and poultry except beef meats</u> حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حراريا وبيض المائدة من جميع المناطق <u>It is prohibited to import un – heat & treated poultry meats & Table Eggs and its Products from</u> All regions - 03-01-2022		
<u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من كافة المقاطعات <u>عدا المناطق المذكورة بالاسفل مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u></u> <u>It is permitted to import Red Meats and import Poultry meats and its products & Table Eggs and its Products (except</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	بولندا Poland



<u>the counties below) by using</u> <u>the</u> <u>agreed Model of the Health</u> <u>Certificate</u> <u>عدم السماح باستيراد لحوم الدواجن</u> <u>ومنتجاتها وبيض المائدة الغير</u> <u>معاملة حراريا من المقاطعات التالية</u> <u>للشحنات التي تم انتاجها بعد 14</u> <u>يناير 2024 وغادرت بولندا</u> <u>(Mazovian (Mazowieckie)</u> <u>Voivodeship)- (Kuvavian-</u> <u>Pomeranian (Kujawsko –</u> <u>Pomorskie)</u> <u>-Voivodeship)</u> <u>West Pomeranian)</u> <u>(Zachodniopomorskie)</u> <u>-(Voivodeship</u> <u>Lower Silesian)</u> <u>(Dolnośląskie)</u> <u>-(Voivodeship</u> <u>Lubusz (lubuskie)</u> <u>voivodeship</u> <u>Lublin (Lubelskie))</u> <u>-(Voivodeship</u> <u>Greater Poland)</u> <u>(wielkopolskie)</u> <u>Voivodeship</u>		
--	--	--



<u>Warmian-Masurian, and Opole</u> <u>And it produced after 14 January 2024</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	ايطاليا Italy
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً من كافة المقاطعات مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import Red Meats and import Poultry meats and its products & Table Eggs and its Products by using the agreed Model of the Health Certificate</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	ليتوانيا Lithuania



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء والبيضاء⁽¹⁾ وبيض المائدة⁽²⁾ It is permitted to import red meat⁽¹⁾ white meat⁽¹⁾ and table eggs⁽²⁾ (1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا) (2) يسمح باستيراد بيض المائدة ومنتجاته وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا) (1) It is permitted to import meat and its products based on the agreed Health Certificate (click here) (2) It is permitted to import table eggs and egg products based on the agreed Health Certificate (click here)	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu) استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان الغير معاملة حرارياً من الولايات المجرية الغير مصابة بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في المجر بإرسال إفادة صحية كما يلي: <table border="1"> <thead> <tr> <th>المنتج</th><th>الإفادة الصحية (عربي)</th><th>الإفادة الصحية (إنجليزي)</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>منتجات الألبان الغير المعاملة حرارياً</td><td>-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف. -أن الحليب (حليب الأغنام والماعز) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من (أغنام والماعز) مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب" أو</td><td>-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. or goat milk) and its unprocessed derivatives come from (sheep and goat) that have been in an area with a radius of 10 kilometers free of the (PPR) disease for a period of no less than 21 days prior to "milking "That the source of the milk is from flocks of (sheep and goats) that have not been subjected to restrictions due to the (PPR) disease at the time of milk collection..</td></tr> </tbody> </table>	المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)	منتجات الألبان الغير المعاملة حرارياً	-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف. -أن الحليب (حليب الأغنام والماعز) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من (أغنام والماعز) مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب" أو	-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. or goat milk) and its unprocessed derivatives come from (sheep and goat) that have been in an area with a radius of 10 kilometers free of the (PPR) disease for a period of no less than 21 days prior to "milking "That the source of the milk is from flocks of (sheep and goats) that have not been subjected to restrictions due to the (PPR) disease at the time of milk collection..	هنغاريا (المجر) Hungary
المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)						
منتجات الألبان الغير المعاملة حرارياً	-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف. -أن الحليب (حليب الأغنام والماعز) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من (أغنام والماعز) مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب" أو	-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. or goat milk) and its unprocessed derivatives come from (sheep and goat) that have been in an area with a radius of 10 kilometers free of the (PPR) disease for a period of no less than 21 days prior to "milking "That the source of the milk is from flocks of (sheep and goats) that have not been subjected to restrictions due to the (PPR) disease at the time of milk collection..						



	- "أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب."									
1. استمرار السماح بدخول الإرساليات من <u>الألبان المعاملة حرارياً من جميع الولايات المجرية</u> بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في المجر بإرسال إفادة صحية كما يلي:										
	<table border="1"> <thead> <tr> <th>المنتج</th> <th>الإفادة الصحية (عربي)</th> <th>الإفادة الصحية (إنجليزي)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td rowspan="2">منتجات الألبان المعاملة حرارياً</td> <td>1. أن الحليب (أبقار وأغنام) ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب</td> <td>1. The milk/milk (cows and sheep) products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;</td> </tr> <tr> <td>2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:(يتم ذكرها)</td> <td>2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOAHH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)</td> </tr> </tbody> </table>	المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)	منتجات الألبان المعاملة حرارياً	1. أن الحليب (أبقار وأغنام) ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب	1. The milk/milk (cows and sheep) products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;	2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:(يتم ذكرها)	2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOAHH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)	
المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)								
منتجات الألبان المعاملة حرارياً	1. أن الحليب (أبقار وأغنام) ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب	1. The milk/milk (cows and sheep) products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;								
	2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:(يتم ذكرها)	2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOAHH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)								



	3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV. 3. The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of FMDV.
	عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حراريا (وفقا لأحدى العمليات التصنيعية الواردة في البند (2) أعلاه) من ولاية Győr-Moson-Sopron county المجرية وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 10 فبراير 2025 أو أية ولاية مجرية تسجل إصابة بمرض الحمى القلاعية الى الدولة إلى حين التوافق على نماذج الشهادات الصحية المرفقة بهذا الخطاب.
بلغاريا Bulgaria	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)
إيقاف مؤقت لاستيراد اللحوم الحمراء ومنتجاتها (أغنام، ماعز) غير المعاملة حراريا، والحليب ومنتجاته (الأغنام والماعز) غير المعامل حراريا - وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد 01 يناير 2025، ويتم السماح بدخول الارساليات من اللحوم الحمراء ومنتجاتها (أغنام، ماعز) الغير معاملة حراريا، الواردة من المناطق (وفقا للتقسيم الإداري الأول (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة صحية حسب التالي:	



- "أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR) خلال ال 24 ساعة قبل الذبح". 3. ويتم السماح بدخول الإرساليات من الحليب ومنتجاته (الأغنام والماعز) الغير معامل حراريا، الواردة من المناطق (وفقا للتقسيم الإداري الأول (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة صحية حسب التالي: - "أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب" أو - "أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب". ----- <u>*عدم السماح بدخول الإرساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل</u>		
--	--	--



<u>حراريا من كافة المناطق -12-05-2022</u> <u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions. 12-05-2022</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u> <u>* عدم السماح بدخول الإرساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معاملة حراريا من كافة المناطق -12-05-2022</u> <u>* It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions. 12-05-2022</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	ايسلندا Iceland
يسمح باستيراد لحوم الأبقار * ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red Beef meats * and</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	رومانيا Romania



<u>poultry meats by using the agreed Health Certificate</u> <u>السماح بدخول الإرساليات من لحوم الأغنام والماعز الغير معاملة حراريا، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معاملة حراريا، لكافة المناطق، للشحنات التي تم انتاجها بعد 03 مارس 2025</u> <u>It is permitted to import Lamb meats and its products and Milk and milk products from all regions for all shipments produced after 03 March 2025.</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة <u>It is permitted to import red meats and poultry meats and table eggs</u>	1. LLC «Stavropolskiy broiler», branch «Myasoptitsekombinat «Nevinomysskiy» RU-026/LB00895 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة 2. LLC “Stavropolskiy broiler”, branch Myasoptitsekombinat ‘Blagodarnenskiy’ RU-026/AX01232 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة 3. LLC “PenzaMolInvest” RU-058/DB02502 لحوم الديك الرومي المبردة والمجمدة 4. Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC, Branch Myasoptitsekombinat Tokarevsky RU-068/FN03837 لحوم الدجاج المجمد	روسيا Russia



5.	Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC, Branch Myasoptitsekombinat Inzhavinsky RU-068/ZS04410	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
6.	Joint-Stock Company "Vasiljevskaya poultry factory" (JSC "Vasiljevskaya PF") RU-058/XQ01309	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
7.	Joint Stock Company "Chicken Kingdom" (JSC "Chicken Kingdom") RU-046/SV03636	لحوم الدجاج المبردة و المجمدة
8.	Bryansk Meat Company LLC RU-032/FQ03256	لحوم الأبقار والأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة
9.	Individual entrepreneur head of the Peasant farm Omarov Abdulvagab Alibagandovich RU-026/MU27217	لحوم الأغنام المبردة
10.	New Duck Farms LLC RU-061/XM02283	لحوم البط المبردة والمجمدة
11.	Turkey Yard LLC RU-061/UP00444	لحوم الديك الرومي المبردة والمجمدة
12.	Zarechnoe RU-036/ZD03688 تصدير لحوم الابقار المبردة والمجمدة	
13.	LLC RZK Resource, Separate subdivision Belokalitvinskoe RU-061/KR52856 chilled and frozen lamb & goat meat	لحوم الأغنام المبردة والمجمدة
14.	Bryanskiy broiler LLC RU-032/DL03369	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة



	15. Joint Stock Company Chicken Kingdom – JSC RU-036/MD03866 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة 16. Kavkaz-Meat LLC RU-009/ZX01952 لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة واحشاء مجمدة 17. LLC (Tambov Turkey) RU-068/QL04332 لحوم ديك رومي مجمدة 18. Agro-Plus LLC RU-026/RS04266 لحوم ديك رومي مجمد ومبرد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي و مبرد معبأ في جو معدل 19. JSC Poultry factory Reftinskaya RU-066 /TL03960 لحوم دجاج مجمد	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	1. Lasharele . LTD لحوم الأغنام المبردة 2. Meskheti Product LTD- GE 07020084 - Exporter Hayyan Food Stuff Trading LTD (only) لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة	جمهورية جورجيا Georgia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* مع الالتزام بنماذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين <u>It is permitted to import red meats and poultry meats* by using the agreed Health Certificate</u>	1.Private Joint-Stock Company “Myronivska Pticefabrika” لحوم الدجاج المجمدة 2.Branch ‘Pererobniy Kompleks’ Of Limited Liability Company’ Vinnytska Ptahofabryka’ لحوم الدجاج المجمدة 3.LLC Poultry Complex “Dneprovskiy” لحوم الدجاج المجمدة Suspend 9-8-2024 4. Terra Rich L.L.C (10-03-136) لحوم الأغنام المبردة والمجمدة 5. “Lubnymyaso” LLC (16 - 28 - 27 Mt) لحوم الابقار المبردة والمجمدة 6.UPG-Invest LLC a - UA- 24-06-18-II-SH- لحوم ديك الرومي المبردة والمجمدة والمجففة	جمهورية اوكرانيا Ukraine



	8- <table><tr><th>Slaughterhouse</th><th>Exporter</th></tr><tr><td>MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة</td><td>Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)</td></tr></table>	Slaughterhouse	Exporter	MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)	
Slaughterhouse	Exporter					
MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH-CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)					
	9- LLC Agro oven لتصدير لحوم الدجاج المجمدة					
	10- Private Joint Stock Company -Agro-Product لحوم حمراء ابقار مجمد و مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي					
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import red meats and poultry meats</u>	1. Smolevichi Broiler OJSC (BY 05-17-03) لحوم الدجاج والأحشاء المجمدة	جمهورية بيلاروسيا Belarus				
	2. CJSS Agrokombinat Kolos (BY 05-20-99) لحوم الدجاج البط والأحشاء المجمدة					
	3. JSC «Agrokombinat «Dzerzhinskiy» (BY 05-05-01) لحوم دجاج وأحشاء مبرد ومجمد					
	4. WACHAWIAK Plus L.L.C- BY 03-02- و - لحوم ابقار مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي مبرد معبأ في جو معدل					
	5. Vitebsk Broiler Poultry Factory Open Joint Stock Company لحوم دجاج مجمد					
يسمح باستيراد لحوم الدواجن* <u>It is permitted to import poultry Meats*</u> * عدم السماح بدخول الارساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا من (محافظة Leyte Province)	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	الفلبين Philippine				



التي تم انتاجها بعد 26 فبراير 2024 بالإضافة الى المناطق المصابة سابقا: (محافظة Pampanga) و (محافظة Sultan Kudarat) التي تم انتاجها بعد 26.1.2022 (محافظة Capiz) التي تم انتاجها بعد 11 نوفمبر 2022 * It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated from (محافظة Province of Leyte) Since 26 February 2024 AND (from Province of Capiz) that were produced after 11.11.2022 in addition to the previously banned Region ((Province of Pampanga) & (Province of Sultan Kudarat)) (since 26. 1.2022)		
<u>يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين</u> <u>It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	الدنمارك Denmark



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء⁽¹⁾ والحليب⁽¹⁾ ومنتجاتها <u>It is permitted to import red meats⁽¹⁾ and milk⁽¹⁾ and their products</u> ⁽¹⁾ مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الملحقة بهذه القائمة ⁽¹⁾ must be accompanied with Health Certificate template annexed to this list <u>يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة الغير معاملة حراريا</u> <u>It is prohibited to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	كرواتيا Croatia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u> 1. رفع الحظر عن استيراد بيض المائدة الغير معاملة حراريا من تاريخ 07 ابريل 2025	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	سلوفينيا Slovenia



2. استمرار السماح بدخول الارساليات لحوم الدواجن الغير معاملة حراريا، وفقا لنماذج الشهادات الصحية المعتمدة بين البلدين 1. It permitted to import of non-heat-treated table eggs, from 07 April 2025. 2. Continuing to allow the entry of consignments of poultry meat that has not been heated treated, according to the forms of health veterinary certificates which approved between the two countries.		
--	--	--



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meat and poultry meats by using the agreed HC	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu) <u>تنظيم استيراد الحليب ومنتجاته وفقا للإجراءات التالية</u> <u>Imported milk is controlled as follows"</u> Dairy (cattle and sheep) - الألبان 1. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان الغير معاملة حراريا من المناطق الغير مصابة بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما يلي: <table border="1"> <thead> <tr> <th>المنتج</th><th>الإفادة الصحية (عربي)</th><th>الإفادة الصحية (إنجليزي)</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>منتجات الألبان الغير المعاملة حراريا</td><td>أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر</td><td>The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.</td></tr> </tbody> </table>	المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)	منتجات الألبان الغير المعاملة حراريا	أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر	The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	سلوفاكيا Slovakia
المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)						
منتجات الألبان الغير المعاملة حراريا	أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر	The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.						



السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق
سياسة الاتلاف.

2. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان المعاملة حرارياً من جميع المناطق مرفقة بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما يلي:

المنتج	الإفادة الصحية (عربي)	الإفادة الصحية (إنجليزي)
منتجات الألبان المعاملة حرارياً	1. أن الحليب ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب	1. The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;
	2. أن الحليب ومشتقاته قد تم معاملته بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:(يتم ذكرها)	2. The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOA Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide)



	3. The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of FMDV.	3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV.	3. عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حراريا (وفقا لأحدى العمليات التصنيعية الواردة في البند (2) أعلاه) من منطقة (Tranava county) السلوفاكية وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد تاريخ 10 فبراير 2025 أو أية منطقة جديدة تسجل إصابة بمرض الحمى القلاعية الى الدولة إلى حين التوافق على نماذج الشهادات الصحية
يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا <u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u> <u>22.6.2021</u> <u>fresh meat and meat products - milk and milk products from sheep and goats 12.6.2025.pdf</u>		لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	ألبانيا Albania



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة <u>It is permitted to import red meats and poultry meat and table eggs</u>	1. ABAYA meat – processing Factory – لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	كازخستان Kazakhstan				
	2. «Pervomaiskiye Delikatessy» لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة واحشاء حمراء وبيضاء مبردة ومجمدة					
	3. LLP "Merke-et combinaty" لحوم الاغنام المبردة والمجمدة					
	4. KazBeef Processing LLP لحوم الابقار والأحشاء المبردة والمجمدة					
	5. . <table><tr><td>Slaughterhouse</td><td>Exporter</td></tr><tr><td>LLP Astana Agroproduct KZ C.15/U1- 0322 لتصدير لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة</td><td>ASTANA AGROPRODUCT LLP, North Trade Group (ONLY)</td></tr></table>		Slaughterhouse	Exporter	LLP Astana Agroproduct KZ C.15/U1- 0322 لتصدير لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة	ASTANA AGROPRODUCT LLP, North Trade Group (ONLY)
	Slaughterhouse		Exporter			
	LLP Astana Agroproduct KZ C.15/U1- 0322 لتصدير لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة		ASTANA AGROPRODUCT LLP, North Trade Group (ONLY)			
6. Global food trade LLP KZ B.08/U1-0009/E لحوم الأبقار والاغنام والأحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة						
7. "Empire Food" LLP KZ B.06/UI-0006/E Suspend 02-02-2025 لحوم الأبقار والاغنام والأحشاء الحمراء والبيضاء لمبردة والمجمدة						



	8. SH Group Partners LLP- KZ B.06U2- 0058E تصدير لحوم الأغنام المبردة والمجمدة	
	9. Almaty Royal Fud KZ B.08-W1-0022-E لحوم الاغنام المبردة والأحشاء الحمراء والبيضاء المجمدة	
	10. Karkyn 2030 KZ X.03-G1-1012-E لحوم حمراء ابقار مبرد ومجمد و مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
	11. Aktau Agro LL - (Amir TransSupply LLP) Exporter Hayyan Foodstuff Trading LLC لحوم دجاج مبرد ومجمد	
	12. Batys-NYK LLP لحوم حمراء ابقار واغنام مبرد ومجمد	
	13. Prima Kus - Hayyan Foodstuff Trading لحوم دجاج مبرد ومجمد	
	14. Dastur Et- Hayyan Foodstuff Trading لحوم ابقار واغنام مبرد ومجمد	



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء وبيض المائدة <u>It is permitted to import red meats and table eggs</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	أذربيجان Azerbaijan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء <u>It is permitted to import</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	قيرغيزستان Kyrgyzstan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء <u>It is permitted to import red meats</u>	1. Frigorífico de Osorno S.A. (10-26) لحوم الابقار المبردة المجمدة	تشيلي Chile
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import poultry meats by using the agreed HC <u>It is permitted to import red meats*</u>	1. Red Carnica S.A.S (680BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef) 2. RED CARNICA S.A.S. (341BD) Chilled & Frozen Beef & Buffalo - (لحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة - meat & Frozen offal) 3. Frigorifico Del Sinu-Frigosinu S.A (503BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef) 4. Camaguey S.A (073BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef)	كولومبيا Colombia



* يشترط أن تكون الارساليات خالية من رؤوس الحيوانات المجترة أو أجزائها من المناطق الخالية من مرض الحمى القلاعية باستخدام اللقاح * for ruminants the head, including the pharynx, tongue and associated lymph nodes, has been excluded from the shipment from FMD free zones where vaccination is practiced	5. Frigoríficos Ganaderos De Colombia Friogan S.A - Planta Corozal (062BD) (لحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة - Chilled & Frozen Beef & Buffalo meat)	
<u>يسمح استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة الغير معاملة حراريا للارساليات الواردة من تاريخ 14 مايو 2025</u> <u>It is to permitted to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs for shipemts produced after 14 May 2025</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	الاكوادور Ecuador
لحوم الدواجن <u>It is permitted to import poultry meats</u>	1. مسلخ شركة الثريا لتجهيز وتسويق الدواجن ومنتجاتها – لحوم دجاج مبردة ومجمدة	الأردن Jordan



1. عدم السماح بدخول ارساليات اللحوم الحمراء الغير معاملة حراريا للمشحنات التي ستغادر دولة الأردن ابتداء من يوم الاثنين 27 فبراير 2023 1. عدم السماح بدخول	2. مسلخ الشركة الوطنية للدواجن - لحوم دجاج مبردة ومجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats by using the agreed HC	1- Arzni Msamterq CJSC – لحوم الاغنام المبردة واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة 2- ZOR Slaughter House LLC لحوم اغنام مبرد واحشاء حمراء وبيضاء مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	ارمينيا Armenia
يسمح باستيراد اللحوم (1) (2) (3) (4) It is permitted to import meat (1) (2) (3) (4) (1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا) (2) أن تكون الإرساليات خالية من رؤوس الحيوانات المجترة أو اجزائها (3) لا يسمح باستيراد لحوم الدواجن من كوريا نظرا لوجود بؤرة نشطة لمرض انفلونزا الطيور عالي	لا يوجد مسالخ معتمدة there are no approved slaughterhouses	كوريا Korea



الضراوة منتشرة في معظم انحاء كوريا وفقا للخارطة الوبائية للمرض. (4) لا يسمح باستيراد اللحوم الحمراء من مقاطعة (Jeollanam-do) (1) It is permitted to import meat and its products based on the agreed Health Certificate(click here) (2) if ruminants, from which the head, including the pharynx, tongue and associated lymph nodes, has been excluded from the shipment (3) the importation of poultry meat (un-heat treated) is not allowed due to outbreak of HPAI all over the Korea as per epidemiological map. (4) it is not allowed to import red meat from (Jeollanam-do)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء <u>It is permitted to import red meats except offals</u> يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا	1. Modjo Modern Export Abattoir Plc (MMEA) (الأغنام المبردة) مسلخ موجو الحديث- مدينة موجو 2. Organic Export Abattoir P.L.C أديس أبابا مسلخ أورجانك للتصدير- (لحوم الأغنام المبردة) 3. Ethio Meat and Vegetable Export PLC لحوم الأغنام. المبردة 4. Luna Export Slaughter House PLC (لحوم الأبقار والاعنام المبردة) 5. Abyssinya Slaughter Service House (لحوم الأبقار والاعنام المبردة والمجمدة) 6. Halal Food Industries PLC (لحوم الأغنام المبردة)	إثيوبيا Ethiopia



<u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u>	7. Elfora Agro – industries - Debre Zeit (لحوم الأغنام المبردة)	
	8. Akseker Ethiopia Casing PLC (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	9. Al Nujum Export slaughterhouse (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	10. Frigorifico Boran Foods PLC (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)	
	11. Maereg Agro Industry PLC (لحوم الابقار المبردة والأغنام المبردة)	
	12. River Action Export Slaughter House (لحوم الأغنام المبردة)	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء⁽¹⁾ <u>It is permitted to import red meats⁽¹⁾</u> يسمح باستيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة للشحنات التي تم إنتاجها بعد تاريخ 25 أغسطس 2025. <u>It is permitted to import poultry meat and table eggs from shipments produced from 25 August 2025.</u> ¹: استيراد اللحوم الحمراء استمرار السماح بدخول الإرساليات من اللحوم الحمراء الغير معاملة حراريا من المحافظات الغير مصابة (مرض الحمى القلاعية) بنماذج	Slaughterhouse Approved No. in Turkey	
	TR 35-0037	1. EGE-TAV Ege Tarım Hayvancılık Yatırım Ticaret ve Sanayi A.Ş (لحوم دجاج - chicken meats)
	TR14 -0027	2. Bolca Hindi Üretim ve Pazarlama Anonim Şirketi (لحوم ديك رومي - turkey meats)
	TR35 -0038	3. Abalioglu Lezita Gıda Sanayi Anonim Şirketi – Entegre Tesisi Subesi (لحوم دجاج - chicken meats)
	TR63-0064	4. Namet Gıda san. Ve tec .A.S. Sanliurfa Et Kombinas (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen)
		لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة
	TR41-0027	5. Namet Gıda Sanayi ve Ticaret A.Ş (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen)
		لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة ss

تركيا
Turkey



الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في تركيا بإرسال إفادة صحية حسب البيانات المطلوبة بالشهادة المرفقة للسلطات المحلية بالدولة from 17 April 2023 Import red meat Continuing to allow . the entry of consignments of non-heat-treated red meat from regions that are not infected with FMD with the currently used health certificate forms, competent authorities in Turkey must provide the declaration in the health veterinary certificate, as per attached to local authority in UAE .from 17 April 2023	TR 14 - 0021	6. BEYPI BEYPAZARI TARIMSAL URETİM PAZARLAMA SANAYI VE TICARET A.S (Frozen & Chilled chicken meats - مجمدة و مبردة دجاج)	
	TR 10 - 0123	7. HasTavuk Gıda Tarım Hayvancılık San. Ve Tic.A.Ş Frozen & Chilled chicken meats - مجمدة و مبردة دجاج	
	TR 54-0104	8. Şenpiliç Gıda Sanayi A.Ş مجمدة و مبردة دجاج	
	TR 23 - 0056	9. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S (Frozen chicken	
	TR10 -0061	10. BUPİLİÇ ENTEGRE GIDA SAN. TİC. A.Ş. لحم دجاج مبرد ومجمدة	
	TR10-0024	11. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحم الدجاج المجمدة و المبردة	
	TR35-0096	12. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحم الدجاج المجمدة و المبردة	
	TR35-0047	13. Banvit Bandırma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحم الديك الرومي المجمدة و المبردة.	
	TR14 – 0026	14. ER PILIC ENTEGRE TAVUKCULUK URETİM PAZARLAMA VE TICARET A.S . Bolu Kesimhane لحم الدجاج والاحشاء المبردة والمجمدة	
	TR01-0428	15. PILYEM GIDA TARIM SANAYI VE TICARET ANONİM SİRKETİ - KESIMHANE لحم الدجاج المبردة والمجمدة	
	TR 16-0797	16. Isimet Hayvancılık Gıda Tarım San.ve Tic.Ltd.Sti لتصدير لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمد	



	TR 16-0828	17. Un Turizm Isl.Haf.Ins.Nak.Canli Hay.Et Mam.Entegre Gida San.ve Tic.Ltd.Sti. منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة	
	TR 34-1592	18. Eren Et Ve Gida Sanayl Ticarot Limited Sirketi منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة	
	TR35-0042	19. Pinar Entegre Et ve Un San.A.S. لحوم الابقار والدجاج وديك الرومي المبردة والمجمدة	
	TR 07-0039	20. BAHAR HINDI ENTEGRE SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI Export Chilled & frozen (chicken & turkey) meat	
	TR 45-0038	21. KESKINOGLU TAVUKCULUK VE DAMIZLIK ISLETMELERI SAN. TIC. A.S Export Chilled & frozen (chicken) meat and frozen offal	
	TR 10-1288	22. AYDENIZ ET VE HAYVANCILIK SANAYI TICARET LIMITED SIRKETI Suspend 31-03-2025 لتصدير لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
	TR 64-0059	23. Gedik Tavukçuluk ve Tarım Ürünleri Ticaret Sanayi Anonim Şirketi. لحوم الدجاج والاحشاء المجمد	



يسمح باستيراد لحوم الأغنام* مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import Goat& sheep meat* according to the agreed Health Certificate	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	منغوليا Mongolia				
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats except offals according to the agreed Health Certificate	1- Botswana Meat Commission- DVS-SEDC0001 لتصدير لحوم الابقار المبردة والمجمدة	بوتسوانا Botswana				
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة It is permitted to import red meats except offals according to the agreed Health Certificate	1- SOMALI MEAT COMPANY-ABATTOIR لحوم الابقار وأغنام مبردة ومجمدة 2- AlManar Meat and Slaughterhouse- Barbara لحوم حمراء اغنام مبرد ومجمد Suspended 06/09/2026	الصومال Somalia				
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الاحشاء It is permitted to import red meats except offals يحظر استيراد لحوم الدواجن ماعدا المعامل حراريا	<table><tr><th>Name of Exporter</th><td></td></tr><tr><td>الكبير – حيدر آباد Al – Kabeer Exports Ltd, -M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd -M/S J K export- -M/s Meatco Industries -M/s Shaker Exports - M/s Majeed Exports -M/s Rembal Agro and Foods pvt.Ltd M/s. Al-Hamd Agro Food Products Private Limited - M/s Al Ayaan exports</td><td> 1. Al Kabeer Exports Pvt. Ltd. Village: Rudaram Patancheru Mandal Distt. Medak, Telangana State (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 16 </td></tr></table>	Name of Exporter		الكبير – حيدر آباد Al – Kabeer Exports Ltd, -M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd -M/S J K export- -M/s Meatco Industries -M/s Shaker Exports - M/s Majeed Exports -M/s Rembal Agro and Foods pvt.Ltd M/s. Al-Hamd Agro Food Products Private Limited - M/s Al Ayaan exports	1. Al Kabeer Exports Pvt. Ltd. Village: Rudaram Patancheru Mandal Distt. Medak, Telangana State (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 16	الهند India
Name of Exporter						
الكبير – حيدر آباد Al – Kabeer Exports Ltd, -M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd -M/S J K export- -M/s Meatco Industries -M/s Shaker Exports - M/s Majeed Exports -M/s Rembal Agro and Foods pvt.Ltd M/s. Al-Hamd Agro Food Products Private Limited - M/s Al Ayaan exports	1. Al Kabeer Exports Pvt. Ltd. Village: Rudaram Patancheru Mandal Distt. Medak, Telangana State (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 16					



<u>It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats</u> <u>يسمح باستيراد بيض المائدة من الهند فقط من المنشآت المذكورة أدناه:</u> <u>Its allowed to import table eggs only from:</u> 1. M/s Aishwarya Feeds, 4/134, Mohanur Road , Sanyasikaradu Post , Nammakal , Tamilnadu , India 2. M/s SKM Egg products export India limited , Poultry farm division , 5/116 ,	-M/s HMS Agro Foods Pvt Ltd -M/s Liza Food Products Pvt Ltd - M/S As Foods - M/S Essar Exim Limited	
	Al-Hamd Agro Food Products Pvt. Ltd	2. Al-Hamd Agro Food Products Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة) (ومجمدة) APEDA= 66
	M/s Varsha Fresh Meat M/s Rembal Agro	3. M/s Varsha Fresh Meat (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 78
	Al – Dua Food Processing M/s Leather India	4. Al – Dua Food Processing Private Limited (لحوم جاموس وأغنام) (مبردة ومجمدة) APEDA= 140
	Al Marzia Agro Foods E 442, Street No.10, Subhash Vihar, New Delhi Bhajanpura Delhi 110053 Bhajan Pura Delhi - 110053	5. Al Marzia Agro Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 117
	Marhaba Frozen Foods	6. Marhaba Frozen Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 200



Thulukkampalayam , K.Paramathy , Karur (Dt), Tamilnadu , India 3. Gayathri Poultry Farm , N. Pudupatty, Kurumbapatti, Valaiyapatti (PO) District Namakkal in Tamil Nadu, India 4. Ms. Bhairavnath Poultry Farm for Gavik Poultry and Agritech, New Delhi. Address: At/Po Pinjarwadi, District - Solapur, Maharashtra. 5. AV Poultry Farm Table Eggs. Address: Address: S.No.80/3, S.Palayapalayam, Puthukombai Road,	Allanasons Private Limited, India	7. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Zaheerabad (Telangana) (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 21	
	Allanasons Private Limited, India	8. Frigorifico Allana Private Limtied, Aurangabad (Maharashtra) (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 23	
	Allanasons Private Limited, India	9. Indagro Foods Private Limited, Unnao(Uttar Pradesh) مسلخ اند اجرو (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 36	
	أمرون للأغذية – كوزي باربانكي أترابرا ديش- لوكتاوا Amroon Food Pvt. Ltd, Kursi Barabanki, Uttar Pradesh, Lucknow	10. FAIR EXPORTS INDIA PVT. LTD (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 42	
	فير أكسبورت – دلهي M/s Fair Exports (India) pvt. Ltd. 501, Madhava, Bandra Kural Complex, Bandra East, Mumbai		
	(Mirha Exports Pvt. Ltd)	11. Mirha Exports Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 125	



Muthukapatti, District, Namakkal-635415, Tamil Nadu. 6. Rana Farms and Foods Private Limited (Table Eggs). Address: SF No. 158/180 Veesanam Village, Namakkal district, Tamil Nadu M/S	-(AOV Exports Pvt. Ltd) -M/s HMA Agro Industries Ltd	12. AOV Exports Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 133	
	HMA Agro Industries Limited	13. Federal Agro Industries Private Limited. (لحوم جاموس مبردة و مجمدة) APEDA= 164	
	M/s. Meem Agro Foods. M/s. Al Rehmat Foods M/s Premium Food Exports M/s ALMS Foods Private Limited M/S AL Gausiya Exports Private Limited M/s M.A. Enterprises M/s Daksh Academic Private Limited M/s Al Afnan Exports M/s. Universal Food Exports M/S. H.B. & Sons Food M/S Al Afnan Exports M/S. H.B. & Sons Food Export Co.	14. M/S Meem Agro Foods. (لحوم جاموس مبردة و مجمدة) APEDA= 149	
	1. AL- SAMEER EXPORTS PVT. LTD. 10/14, THAKUR KIKHOTHI OPP. NAGAR NIGAM KAISAR	15. M/s. AL Sameer Exports PVT. LTD. VILLAGE GOGI POTHIA THANA SIMRAHA DISTT ARARIA BIHAR	



	GANJ MEERUT UTTAR PRADESH – 250002 2. M/s. ARS AGRO FOODS	BIHAR FORBESGANJ BIHAR - 854318 (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 170	
	International Agro Foods	16. International Agro Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 180	
	Allanasons Private Limited, India	17. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Aligarh (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 121	
	M.U.N. AGRO INDUSTRIES PVT. LTD -M/s. AL Emaad Exports M/s. Gokyuzu Foods International LLP M/s. HMD Agro Foods	18. M.U.N. AGRO INDUSTRIES PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة) APEDA= 193	
	ALM Industries Limited- APEDA No A/38 M/s. Rayban Frozen Foods Private Limited M/s. HMA Agro Industries Ltd M/s Al-Safa Industries Pvt Ltd. M/s Green Harvest MEATGEEKS PROTEINS Pvt Ltd	19. ALM Industries Limited (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 38	
	ALM Food Products Limited – AL Nasir Exports Pvt. LTD -M/s. AL Faaraan Exports - M/s. AL Khabib Frozen Foods Exports HMA Agro Industries limited -M/S AL Tabeer Foods India Pvt Ltd	20. ALM Food Products Limited (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 195 Village Behra, Tehsil Derabassi District Sas Nagar Punjab Derabassi Punjab – 140507	
	AOV AGRO FOODS PVT. LTD	21. AOV AGRO FOODS PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 186	



M/s Fair Exports (India) Pvt. Ltd	22. M/s Fair Exports (India) Pvt. Ltd Gut No. 232/233, Daregaon, Taluka Malegaon, Distt. Nashik 423203, Maharashtra (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 183
AL Nasir Exports Pvt. LTD M/S Arafaath Exports Pvt ltd M/S Al Madina Food	23. AL Nasir Exports Pvt. LTD (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 161
MARYA FROZEN AGRO FOOD PRODUCTS PRIVATE LIMITED CALIFORNIA CAMPUS, 97 CIVIL LINES OPP. RATANDEEP COMPLEX NH- 24, VILLAGE MOHANPUR, NEAR R.T.O, SHAHJAHANPUR BAREILLY UTTAR PRADESH – 243123 M/S MAFCO FOODS PRIVATE LIMITED M/s Al Hassan Overseas Pvt Ltd M/s H.B. & Sons Food Export Co M/S Alpha Group M/s Al Rida Exports	24. Marya Frozen Agro Food Products Pvt. Ltd. (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 211
Zareen Foods Private Limited 6478galino2sherkapinjra, Qureshnagars adarbazar Delhi Delhi - 110006	25. Zareen Foods Private Limited لحوم الأغنام المبردة والمجمدة APEDA= 221
AL Ammar frozen foods exports pvt ltd	26. AL AMMAR FROZEN FOODS EXPORTS PVT. LTD.



	Hamd Foods Pvt. Ltd	VILLAGE AMARPUR KODRA, TEHSIL KOL, DISTRICT ALIGARH, ALIGARH, UTTAR PRADESH - 201001 (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 197	
	M/s. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. Plot No. E-16, 17 & 18 Industrial Estate Dowlaiswaram – 533125 East Godavari District, Andhra Pradesh - Al-Sami Food Exports Pvt. Ltd	27. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. R.S. No. 109, Ramannapalem (V), Sankavaram (M), E.G. District, Andhra Pradesh (لحوم جاموس مجمدة) APEDA= 181	
	Maharashtra Foods Processing and Cold Storage 2/21B, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara Maharashtra 415523	28. Maharashtra Foods Processing and Cold Storage Gat No. 21/2 B, 22/4A/1, 22/4A2, 22/4AB Baramati Road, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara, Maharashtra 415523 (لحوم جاموس مجمدة) APEDA= 190	
	Fair Exports (India) Pvt. Ltd.	29. FAIR EXPORTS INDIA PVT.LTD لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة APEDA / 68	
	M/s. I Ahmed and Co. (Cold Storage and Exports) Pvt. Ltd. + M/s Samnan International Pvt. Ltd.	30. Vizag food PVT LTD لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 187	
	M/s. Rustam Foods Pvt. Ltd.	31. RUSTAM FOODS PVT LTD لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 132	



	-Rayban Foods Private Limited Rampur Marg, Bulandshahar Road, Hapur Uttar Pradesh-5101 -M/S A Q International -Rayban Frozen Foods Pvt Ltd - M/s AOV Exports Pvt Ltd - M/s ARS Agro Foods	32. Rayban Foods Private Limited لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 146	
	REHBER FOOD INDUSTRIES PRIVATE LIMITED M/s AL Samra Exports M/s H.B. Star Exports M/s AL Falak Frozen Food Exports M/s Al Sufiyan Exports Pvt Ltd	33. Rehber Food Industries Pvt. Ltd. لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 151	
	MASH AGRO FOODS LTD. VILLAGE BICHPURI, TEHSIL	34. MASH AGRO FOODS LTD. لحوم جاموس مبردة ومجمدة APEDA= 150	
	RELIABLE AGRO FOODS GUT NO.160-161 AT KANADKHED, TQ. PURNA DISTT. PARBHANI - 431511 PURNA MAHARASHTRA – 431511 - M/S HMA Agro Industries Ltd	35. RELIABLE AGRO FOODS لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 166	
	M/s Barkat Exports Pvt. Ltd. 27 Zarina Chs, 59A SV Road Bandra, West Mumbai Maharashtra 401403	36. Ms Swad Agro Cold Chain Pvt. Ltd. Gut No. 398, Village Kurze Taluka Vikramgad district Palghar, Mumbai Maharashtra 404403 (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة) APEDA= 210	



	Al Tabarak Frozen Foods Pvt. Ltd AL Anha Exports Pvt. Ltd M/S Tanya Marketing Pvt Ltd M/s AL Sana Food Exports M/s H.A. Exports M/s Al Rehmat Foods NM Hamza Export Pvt Ltd M/s AL Esam Exports Pvt Ltd M/S Taha Agro Frozen Foods M/S Al Tabeer Foods India Pvt Ltd M/s. Aldicious Frozen Food LLP	37. Al Tabarak Frozen Foods Pvt. Ltd. (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA/128 Suspend 27-06-2025	
	ABZ AGRO FOODS LIMITED	38. ABZ AGRO FOODS LIMITED (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA/225	
	Exporter India Frozen Foods	39. India Frozen Foods (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 108	
	Exporter Al Faiz Enterprises	40. Al Faiz Enterprises (لحوم الجاموس المجمدة) APEDA= 216	



	-Exporter Laham Food Products PL -M/s. Homera Tanning Industries Pvt. Ltd. -M/s Meatco Industries -M/s Parveen Foods Export Pvt. Ltd M/s MR MISH OVERSEAS PRIVATE LIMITED M/s Minha & Riza Agro Industries M/s Halim Agro Foods	41. LAHAM FOOD PRODUCTS Private Limited (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 229	
	Exporter Zakariya Agro Pvt Ltd M/s Aalami Foods Pvt. Ltd M/s Sarah Foods	42. Zakariya Agro Pvt Ltd- Apeda 198 (تصدير لحوم الجاموس المجمدة)	
	Al Naved Agro Food Industries Pvt. Ltd. situated at Mewat (Haryana) Allanasons Private Limited, India	43. AL Naved Agro Food Industries Pvt.Ltd Apeda 232 لتصدير لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة	
	Allanasons Private Limited, India	44. Indagro Foods Private limited Apeda 234 (تصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة)	



	1. Consortium Anmol Trading & Manufacturing Company And 2. M/s. Shaker Exports 3. M/s. J.K. Exports 4. M/s. Al Ahad Exports 5. M/s UNIAGRO Foods Industries Private limited 6. M/s. Al Khabib Frozen Food Exports 7. M/s . M.A. Enterprises 8. M/s Umar Enterprises 9. M/s Rembal Agro and Food Pvt Ltd. 10. M/s. 72 KSK IMPEX 11. M/s. MR MISH OVERSEAS Pvt Ltd 12. M/s JV HEALTH CARE 13. M/s. Al Ayaan Exports 14. M/s. A S Foods 15. M/s. Arabian Foodstuff (OPC) Private Limited	45. Consortium Anmol Trading & Manufacturing Company Al Ahad Exports (لحوم الجاموس المبردة المجمدة) APEDA=177	
	-HMA Agro Industries Ltd -United Farm Product Pvt. Ltd	46. UNITED FARM PRODUCT PRIVATE LIMITED (لحوم الجاموس المبردة المجمدة) Apeda 238 ولحوم الأغنام والماعز مبردة ومجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	47. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 196 لتصدير لحوم الجاموس والاغنام المبردة والمجمدة	



	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	48. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 47 لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
	Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	49. Fair Exports (India) Pvt. Ltd Apeda 202. لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
	Exporter AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD M/s AlTaj Global Trading LLP	50. AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD APEDA 239 Export - Buffalos & Sheep Meat – Chilled & Frozen	
	Exporter ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD	51. ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD APEDA 201 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
	Exporter HMA Agro Industries Red	52. HMA Agro Industries- APEDA 119 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
	. Exporter Currymia Foods Limited M/s. Gokyuzu Foods International LLP M/s. Mash Agro Foods Ltd.	53. Currymia Foods Limited Apeda 137 لحوم الأغنام والماعز مبردة ومجمدة	



	Exporter Asian Foods Meem Agro M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd M/s. Supreme foods Export M/s. RR Food Exports M/s Rembal Agro & Foods Pvt Ltd	54. Asian Foods Meem Agro APEDA 242 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
	Exporter PURE FOODSTUFF Pvt Ltd	60- PURE FOODSTUFF Pvt Ltd Apeda 245 لحوم حمراء جاموس مبردة ومجمدة	
	Exporter Fair Exports India Pvt Ltd	61- Fair Exports India Pvt Ltd Apeda 244 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
	Exporter TAJ COLD STORAGE	62. TAJ COLD STORAGE Apeda 243 لحوم حمراء جاموس مجمد	
	Exporter HMA AGRO INDUSTRIES LIMITED	63. HMA Food Exports Private Limited APEDA 61 لحوم حمراء جاموس مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن	1. Zenith Associates- Lahore لاهور باكستان – مسلخ زينث	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة	باكستان Pakistan



**It is permitted to import
red meats and poultry
meats**

- 1- الاستمرار بالسماح باستيراد اللحوم الطازجة المبردة جوا
- 2- الاستمرار بالسماح باستيراد اللحوم الطازجة المبردة عبر البحر شريطة ان تكون معبأة تحت التفريغ الهوائي أو معبأة في جو معدل والتي تتراوح فترة صلاحيتها 60 - 120 يوم من تاريخ الذبح. على ان تكون المستودعات في وسيلة النقل البحري تستوفي الاشتراطات الصحية ذات العلاقة.
- 3- غير مسموح استيراد اللحوم الطازجة المبردة عبر البحر ويكون التطبيق من تاريخ

10 أكتوبر 2023

TYPE OF
TRANSPORTATION
from Pakistan to UAE
FOR fresh, chilled meat
-ONLY by air

2. P.K. Livestock and Meat Co. (Pvt) Ltd.
لحوم الأغنام والأبقار والجمال المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة
3. Organic Meat Company Limited
لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة
Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP – meat)
4. Tata best foods - كراتشي
لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي
Authorized for export (vacuum packed)
5. K&N Food Co لاهور - مصنع ومسلخ
لحوم الدجاج المجمدة
6. Big Bird Foods. Pvt. L - لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
7. Hilal Meat Processing 028-AQD-HMP اسلام آباد -
لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة
8. Al Shaheer Corporation (Private) Limited - كراتشي
لحوم الأغنام والأبقار والجمال المبردة والمجمدة
Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP – meat)
9. Fauji Meat Limited
لحوم أبقار واغنام مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد عبا في جو معدل والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ل
10. Hamza Meat and Poultry- لاهور
لحوم الدجاج ومنتجاتها المبردة والمجمد
11. Al-Raheem Farming Meat Processing and Training Co (Pvt) Ltd - كراتشي
لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP
12. Tazij Meats and Food Co لاهور - مسلخ الطازج-
لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة



TYPE OF - TRANSPORTATION from Pakistan to UAE for fresh, chilled meat by sea, only allowed for (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed – meat) , and their shelf life (according to UAE technical regulation UAE.S 150- 1) range from 60 to 120 days from the date of .slaughtering FROM <u>10 OCTOBER - 2023</u>, not allowed to import from Pakistan to UAE, fresh chilled meat by sea.	13. Abedin International Pvt. Ltd. – لاهور – لحوم الابقار والجاموس والأغنام والجمال المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	
	14. M/s. KAT CO - لاهور لحوم الابقار والجاموس والأغنام المبردة	
	15. Asia Livestock and Meat Company - لاهور لحوم الابقار والأغنام المبردة والاحشاء المبردة والمجمدة	
	16. Pakistan food products 004- AQD – PFP لحوم الابقار والجاموس والأغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP	
	17. Meat World pvt. Limited 031-AQD-MW لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP	
	18. HAMZA HALAL FOOD 10-AQD-HHF لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة	



	19. Ejaz Qadeer and Sons No 020-AQD-EQS لحوم الابقار والجاموس والاعنام المبردة	
	20. Nawal Enterprises and Slaughterhouses لحوم حمراء ابقار مبرد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP	
	21. AL Rehman Meat Processors pvt Ltd لحوم حمراء ابقار وجمال واعنام وماعز واحشاء حمراء وبيضاء مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	

Notes

ملاحظات

المسالخ في الدول التي لم يرد ذكرها في القائمة تتطلب اعتماد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة من خلال الرابط https://www.moccae.gov.ae/en/services/registration-accreditation/newislamicabattoire.aspx	1
<u>Slaughterhouses in countries that are not mentioned in the list required to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE using the above link</u>	
يحظر استيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن من الدول التي لم يتم ذكرها في هذه القائمة لعدم وجود مسالخ معتمدة <u>It is prohibited to import red meats and poultry meats from any country not covered by this list because there are no approved slaughterhouses</u>	2



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتهما المعاملة حرارياً والتي مصدرها حيوانات تم ذبحها في مسالخ معتمدة في البلد المصدر ولا يشترط أن يكون المسلخ معتمد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة، حيث أن أسماء المسالخ الواردة في القائمة هي المعتمدة لتصدير اللحوم المبردة والمجمدة والغير معاملة حرارياً

It's allowed to import heat treated red meats and poultry meats and their products from any country taking into consideration that the meat originates from animals or birds slaughtered in approved slaughterhouse in the country of origin without the need to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE, as slaughterhouses that are mentioned in this list are the ones approved to export fresh, chilled and frozen meats

***The heat treatment according to the product source as following:**

- Processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 of the WOAHP Terrestrial Code.
- Processed to ensure the inactivation of FMDV in accordance with Article 8.8.34. of the WOAHP Terrestrial Code

***المعاملة حرارياً حسب مصدر المنتج تكون وفق التالي:**

- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقاً للأحكام الواردة في Article 10.4.24 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.
- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.

3

لحوم الأغنام تشمل لحوم الخروف والماعز

Sheep meats include goat and lamb meats

4



Important Notice

تنويه

1. بعد انتهاء فترة اعتماد المسلخ دون التقدم بطلب تجديد من المتعامل يتم تعليق اعتماد المسلخ ومنحه فترة (6) أشهر لتجديد الاعتماد وعدم السماح للمسالخ المعلقة بتوريد اللحوم إلى الدولة خلال فترة التعليق، باستثناء الشحنات التي تصل إلى الدولة وصدرت من المسلخ خلال فترة سريان الاعتماد
 2. في حال انقضاء فترة 6 أشهر بعد انتهاء الاعتماد دون تقديم طلب لتجديد الاعتماد يتم إلغاء اعتماد المسلخ ويتعين على المسلخ تقديم طلب اعتماد جديد بعد الإلغاء
1. If the approval date of the slaughterhouse has been expired, without submitting a renewal request from the slaughterhouse, the slaughterhouse approval will be suspended and given a period of (6) months to renew the approval, as the slaughterhouse is not allowed to export meat to UAE during the suspension period, with the exception of shipments that were shipped from the slaughterhouse during the validity of the approval period
 2. As period of (6) months after the expiry of the approval has passed without submitting an application to renew, the approval of the slaughterhouse will be canceled and the slaughterhouse must submit a new accreditation application after the cancellation



[ANNEX 1](#) update on 27-12-2023

			
Health Certificate for Export of Meat and Meat's Products to the United Arab Emirates		الشهادة الصحية لتصدير اللحوم ومنتجاتها إلى دولة الإمارات العربية المتحدة	
1.	Consignor (Exporter) Name Address	المرسل (المصدر) الاسم العنوان	2. Certificate Reference No. Place of Issue Date of Issue
			الرقم المرجعي للشهادة الصحية مكان الإصدار تاريخ الإصدار
4.	Consignee (importer) Name Address	المرسل إليه (المستورد) الاسم العنوان	3. Competent/Certifying Authority Address
			الجهة الرقابية المختصة العنوان
		5. Country of origin	رمز الأيزو (اختياري)
		6. Country of Destination	رمز الأيزو (اختياري)
		7. Producer/Slaughterhouse Est. Name Address	الشركة المعبأة (إن وجد) الاسم العنوان
		8. Packing Est. (if applicable) Name Address	
9.	Border of Entry/Country of Destination	بلد الوصول /منفذ الدخول	10. Border of Loading/Country of Dispatch
			بلد المغادرة/موقع التحميل
11.	Means of transport/conveyance By Air ☐	وسيلة النقل جوي	12. Conveyance Identification No.
			الرقم التعريفي/هوية وسيلة النقل



By Sea ☐ بحري By Road ☐ بري	13. Temperature of Food product درجة حرارة حفظ المادة الغذائية Ambient ☐ درجة حرارة الغرفة Chilled ☐ مبرد Frozen ☐ مجمد																																				
14. Commodities Certified for: تم ترخيص البضائع لاستخدامها في: ☐ أخرى ☐ After Further Process بعد معالجة إضافية ☐ Human Consumption Directly الاستهلاك الأدمي مباشرة Other																																					
15. Identification of the Food Products <table border="1"> <thead> <tr> <th>Name & Description of Food</th> <th>HS-Code</th> <th>Treatment Type (optional)</th> <th>Brand Name</th> <th>Production Date</th> <th>Expiry Date</th> <th>No Packages</th> <th>Batch/Lot No.</th> <th>Total Weight</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>اسم ووصف المادة الغذائية</td> <td>بند التعرفة الجمركية</td> <td>نوع المعالجة (اختياري)</td> <td>العلامة التجارية</td> <td>تاريخ الإنتاج</td> <td>تاريخ الانتهاء</td> <td>عدد الطرود</td> <td>رقم التشغيل/الدفعة</td> <td>الوزن الكلي</td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </tbody> </table>		Name & Description of Food	HS-Code	Treatment Type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight	اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيل/الدفعة	الوزن الكلي																		
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment Type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight																													
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيل/الدفعة	الوزن الكلي																													
16. Health Attestations 16.1 General Attestations																																					
الإفادات الصحية إفادات صحية عامة																																					
— The meat and/or meat products are safe and fit for human consumption — أن اللحوم و/أو منتجاتها سليمة (أمنة) وصالحة للاستهلاك الأدمي																																					
— Animals/poultry have been slaughtered in a slaughterhouse approved and under the supervision of the competent authority of the exporting country, and is approved by the GCC authorities — تم ذبح الحيوانات/الطيور في مسلخ مرخص ومعتمد من قبل الجهات المختصة في بلد المنشأ وموافق عليه من قبل دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية ويعمل تحت إشراف الجهة الرقابية المختصة بالدولة المصدرة																																					
— The meat and/or meat product from animals / poultry that have been subjected to ante-mortem and post-mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin & with favourable results and have shown no sign of any of infectious diseases (as per WOAH guidelines) — أن اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات/طيور خضعت للفحص قبل الذبح وبعده من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وكانت نتائج مواتية ولم تظهر عليه أعراض للأمراض المعدية وفقاً لمعايير المنظمة العالمية للصحة الحيوانية																																					
— The meat and/or meat product was handled at an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority and implements an — تم إجراء عمليات تداول اللحوم و/أو منتجاتها في منشأة خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة، وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء معترف به دولياً ، وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ																																					



Internationally recognized food safety management system, and they are certified by nationally accredited certification bodies	
— Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary medicines (including growth promoters) and agriculture chemicals in live animals/ poultry, and any residues in meat and/or meat product comply with GCC requirements	— تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الحيوانات الحية /الطيور، وأن أي متبقيات في اللحوم و/أو منتجاتها متوافقة مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
— The meat and/or meat product originates from animals / poultry that have not been slaughtered for the purpose of disease eradication or disease control	— أن مصدر اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات / طيور لم يتم ذبحها بقصد القضاء على الأمراض أو التحكم فيها
— The meat is derived from animals not been fed on meat and bone meal and greaves from ruminant origin – attestation for ruminant meat only	— اللحوم ناتجة من حيوانات لم تتغذى على اعلاف تتضمن مساحيق اللحم والعظم وأية مخلفات بروتينية من اصل مجترات – افادة خاصة بلحوم المجترات فقط
— The meat and/or meat product originates from animals / poultry not been fed on wastes, dirt feeds in line with relevant GCC requirements	— أن مصدر اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات / طيور لم تتغذى على القاذورات أو المخلفات وبما يتوافق مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
16.2 Additional Health Attestations (Declarations) (☒ Mark as applicable)	إفادات صحية إضافية خاصة (☒ تحدد حسب مقتضى الحال)
16.2.1 ☐ Un Heat treated Poultry meat: (☒ Mark as applicable)	1.2.16 ☐ لحوم الدواجن الغير معاملة حراريا: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال)



16.2.1.1 □ The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a Country free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. Or* □ The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a zone within a 10-kilometer radius free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	1.1.2.16 □ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلخ/ منشأة تعبأة) في دولة لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. أو * □ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلخ/ منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كيلومتر لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف
16.2.1.2 □ The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free country⁽¹⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days; ⁽¹⁾ a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of Terrestrial Animal Health Code of WOA Or* □ The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free zone within a 10- kilometers radius⁽²⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days; ⁽²⁾ a zone within a 10-kilometer radius considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior	2.1.2.16 □ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/مسلخ/منشأة تعبأة) في دولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽¹⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير (1) تعتبر الدولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقا لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة 10.9.3 Article. أو * □ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/مسلخ/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽²⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير (2) تعتبر المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقا لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة 10.9.3 Article.



to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced	
16.2.1.3 - Poultry meats and its products are tested and found free from (<i>Salmonella typhimurium</i> & <i>Salmonella Enteritidis</i>)	3.1.2.16 - أن لحوم الدواجن قد تم فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (<i>Salmonella typhimurium</i> & <i>Salmonella Enteritidis</i>)
16.2.2 ☐ Un Heat treated Cattel, Buffalo, Sheep and Goat meat: (☒ Mark as applicable)	2.2.16 ☐ لحوم الأبقار والجاموس والأغنام والماعز الغير معاملة حرارياً: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال)
16.2.2.1 ☐ The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a country or zone free from Foot and Mouth Disease recognized by WOA. Or* ☐ The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth Disease (FMD) during the last (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to the official reports published by WOA. Or* ☐ 1. The Consignment of meat was coming from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) were kept for the past 30 days prior to slaughtering in an establishment (Farm or quarantine unit) under the official veterinary supervisions and inspections, and that FMD has not occurred within a 10-kilometer radius of the establishment during that period.	1.2.2.16 ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) من دولة أو منطقة خالية رسمية من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية. أو* ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية (FMD) خلال فترة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير الرسمية المنشورة لدى المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو* ☐ 1. أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) مكثت لمدة ثلاثون يوماً قبل الذبح في منشأة (منشأة عزل أو محجر) خاضعة للإشراف والتفتيش البيطري الرسمي ولم يسجل مرض الحمى القلاعية ضمن منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات من المنشأة خلال تلك الفترة.



2. The Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) , source of the meat, have been transported, in a vehicle which was cleansed and disinfected before animals were loaded, directly from the establishment of origin or quarantine station to the approved slaughterhouse/abattoir without coming into contact with other animals which do not fulfil the required conditions for export. 3. In case that the meat comes from cattle and water buffalos' carcasses: a. from which feet, head and viscera has been excluded. b. deboned & the major lymphatic nodes have been removed. 4. The Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which showed no clinical sign of FMD within 24 hours before slaughter; have been slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected to ante-mortem and post-mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin. 5. have been submitted to maturation at a temperature greater than +2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of both the longissimus dorsi muscle. 6. The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat products with any potential source of FMDV.	2. تم نقل الحيوانات (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) مباشرة من المنشأة إلى المسلخ دون مخالطة حيوانات أخرى غير مستوفية لشروط التصدير في سيارة تم تنظيفها وتطهيرها قبل تحميل الحيوانات 3. في حال الأبقار والجاموس أن الذبائح مصدر اللحوم: أ. تم إزالة الرأس والأحشاء الداخلية والأطراف منها ب. تم إزالة العظام والغدد للمفاوية منها 4. أن الحيوانات مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس/ الأغنام/ الماعز) لم يظهر عليها اعراض لمرض الحمى القلاعية خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في مسلخ معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ 5. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة بعد الذبح وأن درجة الأس الهيدروجيني للحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف العضلة الظهرية الطويلة. 6. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة اللحوم لأي مصدر محتمل لفيروس مرض الحمى القلاعية
16.2.2.2 ☐ The meat /meat product derived from animals originated from a country free from Rift Valley Fever (RVF) during at least the past 10 years prior to export. Or* ☐ The meat /meat product derived from animals from a zone within a 10-kilometer radius from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export. Or*	2.2.2.16 ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع خلال العشر سنوات الماضية السابقة للتصدير أو* ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع (RVF) خلال العشر سنوات السابقة للتصدير أو*



□ 1. The Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which showed no clinical sign of RVF within 24 hours before slaughter; have been slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected to ante-mortem and post-mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin. 2. have been submitted to maturation at a temperature greater than +2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of both the longissimus dorsi muscle. 3. The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat products with any potential source of RVF.	□ 1. أن الحيوانات مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس/ الأغنام/ الماعز) لم يظهر عليها أعراض لمرض حمى الوادي المتصدع خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في مسلخ معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ 2. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة بعد الذبح وأن درجة الأس الهيدروجيني للحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف العضلة الظهرية الطويلة. 3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة اللحوم لأي مصدر محتمل لفيروس حمى الوادي المتصدع
16.2.2.3 □ The meat /meat product derived from animals originated from a country or zone free from Peste des petits ruminants PPR recognized by WOA. H. Or* □ The meat /meat product derived from animals which showed no clinical sign of Peste des petits ruminants PPR within 24 hours before slaughter;	3.2.2.16 □ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة أو منطقة خالية من مرض (PPR) باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو* □ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR) خلال ال 24 ساعة قبل الذبح.
16.2.2.4 □ The meat /meat product derived from animals: - Were not vaccinated against anthrax using live vaccine during the last 14 days prior to slaughter or longer according to the manufacturer's instructions; and - Come from establishments that are not placed under movement restrictions for the control of anthrax and where there has been no case of anthrax during the 20 days prior to slaughter.	4.2.2.16 □ أن الحيوانات مصدر اللحوم: 1. لم يتم إعطاؤها لقاح الحمى الفحمية الحي خلال مدة لا تقل عن 14 يوم السابقة للذبح أو أكثر من ذلك وفقاً لتعليمات الشركة المصنعة - و 2. من منشآت لا تخضع لأية قيود للحركة بهدف السيطرة على مرض الحمى الفحمية ولم يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال فترة 20 يوم السابقة للذبح.
16.2.2.5 □ The meat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from animals from the country free from infection with <i>Brucella</i>.	5.2.2.16 □ أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد من دولة لم يسجل بها مرض البروسيلا.



Or* ☐ The meat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from animals: 1. from an establishment free from infection with <i>Brucella</i> according to Article 8.4.10. & Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of WOAHP. And 2. Come from establishments that are not placed under movement restrictions for the control of <i>Brucella</i>	أو * ☐ أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد: 1. من منشآت لم يسجل بها مرض البروسيلا وفقا لاحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية Article 8.4.10. أو Article 8.4.11. و 2. من منشآت لا تخضع لأية قيود للحركة بهدف السيطرة على مرض البروسيلا
16.2.3 ☐ heat treated and un-heat treated Beef: (☒ Mark as applicable) For Bovine Spongiform Encephalopathy BSE the product(s) described above derived from Cattle originated from Country recognized as having: (☒ Mark as applicable) ☐ a negligible BSE risk and complies with Article 11.4.10 of the WOAHP Terrestrial Code ☐ a controlled BSE risk and complies with Article 11.4.11 of the WOAHP Terrestrial Code ☐ an undetermined BSE risk and complies with Article 11.4.12 of the WOAHP Terrestrial Code	3.2.16 ☐ لحوم الأبقار المعاملة والغير معاملة حراريا: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال) فيما يخص مرض التهاب الدماغ الإسفنجي البقري (جنون البقر) فإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة مصدرها أبقار حية واردة من دولة تستوفي الاحكام الواردة في: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال) ☐ Article 11.4.10 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة ضئيلة ☐ Article 11.4.11 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة تحت السيطرة ☐ Article 11.4.12 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة غير محددة
16.2.4 ☐ Rabbits: (☒ Mark as applicable) ☐ The meat /meat product derived from animals originated from a country free from Rabbit Haemorrhagic disease (RHD) according to WOAHP guidelines Or* ☐ The meat comes from animals were kept in an establishment where no case of RHD was reported during the 60 days prior to transport to the approved slaughterhouse & not under veterinary restriction for any disease to which the Rabbit is susceptible.	4.2.16 ☐ لحوم الأرانب: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال) ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة خالية من مرض التسمم الدموي النزفي الفيروسي (RHD) وفقا لمعايير المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو * ☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم مكثت لمدة ستون يوما قبل الذبح في منشأة خاضعة للإشراف والتفتيش البيطري الرسمي ولم يسجل بها مرض التسمم الدموي النزفي الفيروسي (RHD) خلال تلك الفترة ولا تخضع لقيود بيطرية لأي مرض تكون الأرانب عرضة للإصابة به.



16.2.5 ☐ Heat treated beef, sheep and goat meat products: (☒ Mark as applicable)	5.2.16 ☐ منتجات لحوم الإبل والأغنام والماعز المعالجة حرارياً: (☒ تحدد حسب مقتضى الحال)
The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the meat products with any potential source of FMDV & RVFV. the product(s) described in this certificate have been processed to ensure the inactivation of FMDV in accordance with Article 8.8.34 . of the WOAHH Terrestrial Code AND treated using these methods according to its type: (☒ Mark as the products in the commodity(s)) ☐ Canned Red Meat: It was subjected to a temperature of not less than 70°C for at least 30 minutes ☐ Cooked Meat: bones and fats were removed and the product was subjected to a temperature of not less than 70°C for at least 30 minutes ☐ Dried and Salted-cured Meat: bones were removed and the product was salted with common salt (sodium chloride) and completely dried	تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة الحرارية لمنع مخالطة منتجات اللحوم مع أي مصدر محتمل لفيروس الحمى القلاعية وحمى الوادي المتصدع ، وأن المنتجات المذكورة بهذه الشهادة تم معاملتها بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقاً للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية وقد تم معاملتها بالطرق التالية وفقاً لنوعها: (☒ تحدد حسب المنتجات الواردة ضمن الإرسالية) ☐ اللحم الحمراء المعلبة: تم تعريضها لدرجة حرارة لا تقل عن 70 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 30 دقيقة ☐ اللحم المطبوخة: تم نزع العظم والدهن منها، كما تم تعريضها لدرجة حرارة 70 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 30 دقيقة ☐ اللحوم المجففة والمملحة: تم نزع العظم وتمليحها بملح الطعام (كلوريد الصوديوم)، وتجفيفها كلياً
16.2.6 ☐ Heat treated Poultry meat products:	6.2.16 ☐ منتجات لحوم الدواجن المعالجة حرارياً:
The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV& the product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 and the destruction of NDV in accordance with Article 10.9.21 of the WOAHH Terrestrial Code.	تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة الإرسالية مع أي مصدر محتمل لفيروس انفلونزا الطيور وفيروس النيوكاسل وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها أثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقاً للأحكام الواردة في Article 10.4.24 و القضاء على فيروس النيوكاسل وفقاً للأحكام الواردة في 10.9.21 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.



Authorized Officer Name & Position	اسم ووظيفة الشخص المختص
Name of the Responsible Department	اسم الإدارة التي يتبع لها
Official Stamp	الختم الرسمي
Date	التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير

				Logo				
Health Certificate for Export of Milk and Its Products to the United Arab Emirates				الشهادة الصحية لتصدير الحليب ومنتجاته إلى دولة الإمارات العربية المتحدة				
1. Consignor (Exporter) Name Address		المرسل (المصدر) الاسم العنوان		2. Certificate Reference No. Place of Issue Date of Issue		الرقم المرجعي للشهادة الصحية مكان الإصدار تاريخ الإصدار		
4. Consignee (importer) Name Address		المرسل إليه (المستورد) الاسم العنوان		3. Competent/Certifying Authority Address		الجهة الرقابية المختصة العنوان		
				5. Country of origin		ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)		
				6. Country of Destination		ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)		
7. Producer. Name Address		الشركة الصانعة الاسم العنوان		8. Packing Est. (if applicable) Name Address		الشركة المعبأة (إن وجد) الاسم العنوان		
9. Border of Entry/Country of Destination		بلد الوصول /منفذ الدخول		10. Border of Loading/Country of Dispatch		بلد المغادرة/موقع التحميل		
11. Means of transport/conveyance By Air By Sea By Road		وسيلة النقل جوي بحري بري		12. Conveyance Identification No.		الرقم التعريفي/هوية وسيلة النقل		
				13. Temperature of Food product Ambient Chilled Frozen		درجة حرارة حفظ المادة الغذائية درجة حرارة الغرفة مبرد مجمد		
14. Commodities Certified for: تم ترخيص البضائع لاستخدامها في:				□ Human Consumption Directly □After Further Process □ أخرى				
15. Identification of the Food Products				توصيف وتصنيف الأغذية				
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment Type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرّف الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيل/الدفعة	الوزن الكلي



16.	Health Attestations	الإفادات الصحية
16.1	General Health Attestations	إفادات صحية عامة
	— The milk/milk products are safe and fit for human consumption	— إن الحليب و/أو منتجاته سليم (آمن) وصالح للاستهلاك الآدمي
	— The milk /milk products have been derived from healthy animals that are subject to the official veterinary service inspections in the country of origin	— إن مصدر الحليب و/أو منتجاته حيوانات سليمة وخاضعة للفحص البيطري من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ
	— The milk/milk products were handled in an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority and implements a food safety management system based on HACCP principles or an equivalent system. And they are certified by nationally accredited certification bodies	— تم إجراء عمليات تداول الحليب و/أو منتجاته في منشأة خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء استناداً إلى مبادئ نظام الهاسب أو ما يماثله. وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ
	— Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary medicines (including growth promoters) and agriculture chemicals in live animals and any residues in milk or milk products comply with GCC requirements	— تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الحيوانات الحية، وإن أية متبقيات في الحليب و/أو منتجاته متوافقة مع المتطلبات الخليجية
16.2	Additional Health Attestations (Declarations) (☑ Mark as applicable)	إفادات صحية إضافية خاصة، (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)
	16.2.1 ☐ The milk and unheated milk products come from animals from a country or zone free from Foot and Mouth Disease recognized by WOAHP Or* ☐ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Foot and Mouth Disease during the last 3 months prior to export, where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to the official reports published by WOAHP Or* ☐ The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	1.2.16 ☐ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة أو منطقة خالية رسمياً من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو* ☐ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير الرسمية المنشورة لدى المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو* ☐ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.
	16.2.2	2.2.16



□ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export. Or* □ The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.	□ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع خلال فترة لا تقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير، أو* □ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع خلال فترة لا تقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير
16.2.3 □ The milk and unheated milk products come from sheep and goats which have been kept in a PPR free country or a zone within a 10-kilometer radius during the last 21 days prior to milking. Or* □ The milk originates from herds or flocks of sheep and goats which were not be subjected to any restrictions due to PPR at the time of milk collection.	3.2.16 □ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكثت في دولة/منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب. أو* □ أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب
16.2.4 □ The milk and unheated milk products come from animals showing no clinical sign of anthrax at the time of milking, and the milk originates from herds or flocks that have no case of anthrax during the last 20 days prior to processing.	4.2.16 □ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات لم تظهر عليها أعراض الإصابة بالحمى الفحمية وقت الحلب وأن الحليب ومشتقاته من قطعان لم يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال 20 يوم السابقة للتصنيع.
16.2.5 □ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from infection with <i>Brucella</i> during the last 21 days prior to milking. Or* □ The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from infection with <i>Brucella</i> according to Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of WOA Or* □ The milk and unheated milk products come from animals which have been tested in accredited official laboratory for <i>Brucella</i> with negative result or the milk have been tested for <i>Brucella</i> using ring test with negative result	5.2.16 □ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة خالية من مرض (البروسيلة) خلال فترة لا تقل عن 21 يوم السابقة للحلب، أو* □ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة خالية من مرض (البروسيلة) وفقا لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في Article 8.4.11 . أو* □ تم اختبار الحيوانات المنتجة للحليب في مختبر حكومي معتمد عن مرض البروسيلة وبناتج سلبية، أو تم اختبار الحليب عن مرض البروسيلة وبناتج سلبية ring test
16.2.6	6.2.16



☐ The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from infection with <i>M. tuberculosis</i> complex during the last 12 months prior to milking according to Article 8.12.6.	☐ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة لم يسجل بها مرض السل خلال 12 شهر السابقة للحلب وفقا للأحكام الواردة في Article. 8.12.6
OR	أو
☐ 16.2.7 The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.36 & Article 8.16.10. of the WOA Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide) 16.2.9 The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis	☐ 7.2.16 أن الحليب ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب؛ 8.2.16 أن الحليب ومشتقاته قد تم معالته بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فيروس الحمى القلاعية والحمى القلاعية وحمى الوادي المتصدع وPPRV وفقا للأحكام الواردة في Article 8.1.7 و Article 8.8.35 و Article 8.8.36 و Article 8.16.10. من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي: (يتم ذكرها) 9.2.16 تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لمرض FMDV و Anthrax و PPRV والبروسيلا والسل
Authorized Officer Name & Position Name of the Responsible Department Official Stamp Date	اسم ووظيفة الشخص المختص اسم الإدارة التي يتبع لها الختم الرسمي التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير



									
Health Certificate for Export of Table Egg and its Products to the United Arab Emirates					الشهادة الصحية لتصدير بيض المائدة ومنتجاته إلى دولة الإمارات العربية المتحدة				
1. Consignor (Exporter) Name Address			المُرسل (المصدر) الاسم العنوان		2. Certificate Reference No. Place of Issue Date of Issue			الرقم المرجعي للشهادة الصحية مكان الإصدار تاريخ الإصدار	
4. Consignee (importer) Name Address			المُرسل إليه (المستورد) الاسم العنوان		3. Competent/Certifying Authority Address			الجهة الرقابية المختصة العنوان	
					5. Country of origin		بلد المنشأ		ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)
					6. Country of Destination		بلد الوصول		ISO code (optional) رمز الأيزو (اختياري)
7. Producer. Name Address			الشركة الصانعة الاسم العنوان		8. Packing Est. (if applicable) Name Address			الشركة المعبأة (إن وجد) الاسم العنوان	
9. Border of Entry/Country of Destination			بلد الوصول /منفذ الدخول		10. Border of Loading/Country of Dispatch			بلد المغادرة/موقع التحميل	
11. Means of transport/conveyance By Air ☐ By Sea ☐ By Road ☐			وسيلة النقل جوي ☐ بحري ☐ بري ☐		12. Conveyance Identification No.			الرقم التعريفي/هوية وسيلة النقل	
					13. Temperature of Food product Ambient ☐ Chilled ☐ Frozen ☐			درجة حرارة حفظ المادة الغذائية درجة حرارة الغرفة ☐ مبرد ☐ مجمد ☐	
14. Commodities Certified for:					تم ترخيص البضائع لاستخدامها في:				
☐ Other ☐ After Further Process					☐ Human Consumption Directly				
15. Identification of the Food Products					توصيف وتصنيف الأغذية				
Name & Description of Food	HS-Code	Treatment type (optional)	Brand Name	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight	
اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	العلامة التجارية	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيل/الدفعة	الوزن الكلي	



16.	Health Attestations				16. الإفادات الصحية				
16.1	General Health Attestations				1.1.1 إفادات صحية عامة				
16.1.1.	The eggs/ egg products are safe and fit for human consumption				1.1.1. إن البيض و/أو منتجاته سليم (آمن) وصالح للاستهلاك الآدمي				
16.1.2.	The eggs/egg products were handled at an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority in the country of origin and implements a food safety management system based on HACCP principles or an equivalent system, and they are certified by nationally accredited certification bodies				2.1.1.6 تم إجراء عمليات تداول البيض و/أو منتجاته في منشأة خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ، وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء استناداً إلى مبادئ نظام الهاسب أو ما يماثله، وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ				
16.1.3	Good veterinary practice has been applied in the use of veterinary drugs (including growth promoters) and agriculture chemicals in poultry, and any residues in egg/egg products comply with GCC requirements				3.1.1.6 تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الدواجن، وإن أية متبقيات في البيض و/أو منتجاته متوافقة مع المتطلبات الخليجية				
16.2	Additional Health Attestations (Declarations) (☑ Mark as applicable)				2.16 إفادات صحية إضافية خاصة، (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)				
16.2.1	(☑ Mark as applicable) ☐ Unheat-treated table eggs and its products				1.2.16 ☐ بيض المائدة الغير معالج حرارياً (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)				
16.2.1.1	☐ The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/ packaging facility) in a Country free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance on AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced. Or* The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/ packaging facility) in a zone within a 10-kilometer radius free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) days prior to export where stamping out policy 28for a minimum period of (				1.1.2.16 ☐ أن البيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في دولة لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة التصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. أو* ☐ أن البيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا تقل عن (28) يوم السابقة التصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف				



and surveillance on AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	والنقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف.
16.2.1.2 The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free country⁽¹⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days; ⁽¹⁾ a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of of Terrestrial Animal Health Code of WOA Or* The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free zone within a 10– kilometers radius⁽²⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days; ⁽²⁾ a zone within a 10–kilometer radius considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced	2.1.2.16 □ أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في دولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽¹⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير (1) تعتبر الدولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقاً لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة 10.9.3 Article. أو * □ أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض النيوكاسل (ND)⁽²⁾ منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير (2) تعتبر المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقاً لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة 10.9.3 Article.
16.2.1.3 the eggs / egg products were transported in new or appropriately sanitized packaging materials and containers.	3.1.2.16 أن البيض و/أو منتجات البيض تم نقلها في عبوات جديدة أو معقمة بشكل جيد
4.1.2.17 The eggs/ egg products are tested and found free from (<i>Salmonella typhimurium</i> & <i>Salmonella Enteritidis</i>)	4.1.2.16 أن البيض ومنتجاته قد تم فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (<i>Salmonella typhimurium</i> & <i>Salmonella Enteritidis</i>)
16.2.2 □ Health attestation for the importation of heat-treated table eggs and its products :	2.2.16 □ الإفادات الصحية لاستيراد بيض المائدة ومنتجاته المعاملة حرارياً : تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة الاساللية مع أي مصدر محتمل لفيروس انفلونزا الطيور وفيروس النيوكاسل وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها اثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقاً للاحكام



The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with the any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV& product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.23 and the destruction of NDV in accordance with Article 10.9.20 of the WOAHP Terrestrial Code	الواردة في 10.4.23 والقضاء على فيروس النيوكاسل وفقا للأحكام الواردة في 10.9.20 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.
Authorized Officer Name & Position	اسم ووظيفة الشخص المختص
Name of the Responsible Department	اسم الإدارة التي يتبع لها
Official Stamp	الختم الرسمي
Date	التاريخ

* select the attestation based on the disease's status in the country

* يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير

THE END